

## TESTS TUBERCULINIQUES

### Centre Médico-Social de Luxembourg

2, rue G. C. Marshall, Tél.: 48 83 33-1, Fax: 48 83 37

Lundi / Montag / Monday	8:30 – 11:00 & 14:00 - 16:00 heures / Uhr
Mardi / Dienstag / Tuesday	8:30 – 11:00 & 14:00 - 16:30 heures / Uhr
Mercredi / Mittwoch / Wednesday	8:30 – 11:00 & 14:00 - 16:30 heures / Uhr
Jeudi / Donnerstag / Thursday	8:30 – 11:00 & 14:00 - 16:30 heures / Uhr
Vendredi / Freitag / Friday	8:30 – 11:00 & 14:00 - 16:00 heures / Uhr

### Centre Médico-Social de Esch/Alzette

61, avenue de la Gare, Tél.: 54 46 46-1, Fax: 54 44 31

Mardi / Dienstag / Tuesday	14:00 - 16:00 heures / Uhr
Vendredi / Freitag / Friday	10:00 - 11:30 heures / Uhr

### Centre Médico-Social d'Ettelbruck

2A, avenue Lucien Salentiny, Tél.: 81 92 92-1, Fax: 81 77 88

Lundi / Montag / Monday	14:00 - 16:00 heures / Uhr
Jeudi / Donnerstag / Thursday	14:00 - 16:30 heures / Uhr

## EXAMENS RADIOLOGIQUES

### Centre Médico-Social de Luxembourg

2, rue G. C. Marshall, Tél.: 48 83 33-1, Fax: 48 83 37

Lundi / Montag / Monday	8:30 - 11:00 & 14:00 - 16:00 heures / Uhr
Mardi / Dienstag / Tuesday	8:30 - 11:00 & 14:00 - 16:30 heures / Uhr
Mercredi / Mittwoch / Wednesday	8:30 - 11:00 & 14:00 - 16:30 heures / Uhr
Jeudi / Donnerstag / Thursday	14:00 - 16:30 heures / Uhr
Vendredi / Freitag / Friday	14:00 - 16:00 heures / Uhr

### Centre Médico-Social de Esch/Alzette

61, avenue de la Gare, Tél.: 54 46 46-1, Fax: 54 44 31

Mardi / Dienstag / Tuesday	14:00 - 16:00 heures / Uhr
Vendredi / Freitag / Friday	10:00 - 11:30 heures / Uhr

### Centre Médico-Social d'Ettelbruck

2A, avenue Lucien Salentiny, Tél.: 81 92 92-1, Fax: 81 77 88

Lundi / Montag / Monday	14:00 - 16:00 heures / Uhr
Jeudi / Donnerstag / Thursday	14:00 - 16:30 heures / Uhr

## LE TEST TUBERCULINIQUE

Le test cutané tuberculinique est utilisé le dépistage et la prévention de la Tuberculose.

Il se fait en 2 temps distincts:

1) la réalisation d'une injection intradermique de 0.1 ml de tuberculine au niveau d'un avant-bras

2) l'évaluation de la réaction à la tuberculine qui consiste à mesurer l'éventuelle induration (boule) produite par l'injection. Cette mesure doit être pratiquée entre le 3<sup>ème</sup> et le 5<sup>ème</sup> jour suivant l'application

Au verso nous vous indiquons les adresses des Centres médico-sociaux où les tests sont pratiqués.

Lors de votre visite au Centre médico-social vous voudrez bien vous munir de votre carte de légitimation de la sécurité sociale, de votre carte de vaccination et de votre carnet radiologique.

Lors de l'application du test dans un de ces centres vous serez informés des modalités de la lecture du résultat.

Une réaction négative signifie que votre organisme n'a pas produit d'anticorps et que vous n'êtes probablement jamais entré en contact avec le bacille de la tuberculose.

Une réaction positive ne signifie pas que vous êtes atteints de la maladie tuberculeuse, mais que votre organisme a produit des anticorps soit par contact avec le bacille, soit par vaccination (B.C.G).

Un examen RX de sécurité est indiqué si le test est positif.

## DER TUBERKULINTEST

Die Intrakutanprobe mittels Tuberkulin dient der Feststellung und der Vorbeugung der Tuberculose.

Sie erfolgt in 2 Etappen:

1) Die Injektion von Tuberkulin in die Haut des Vorderarmes

2) Das Ablesen der Reaktion nach 3 bis 5 Tagen

Umseitig finden Sie die Adressen der "Centres médico-sociaux" die mit der Ausführung der Proben beauftragt sind.

Wir bitten Sie Ihre Legitimationskarte der Krankenkasse sowie Ihren Impfpaß und Ihren Röntgenpaß mitzubringen.

Während der Ausführung der Tuberkulinprobe wird man Ihnen die Zeiten und Orte zur Ablesung des Resultats mitteilen.

Eine negative Reaktion zeigt, daß Ihr Organismus keine Antikörper erzeugt hat und daß Sie wahrscheinlich noch nicht mit dem Erreger der Tuberculose in Kontakt waren.

Eine positive Reaktion bedeutet nicht, daß Sie an Tuberculose erkrankt sind, sondern daß in Ihrem Körper Antikörper vorhanden sind, entweder durch früheren Kontakt mit dem Erreger, oder durch eine Impfung.

Eine Röntgenaufnahme ist sicherheitshalber angezeigt, falls der Kutantest positiv ist.